【繁体字OR簡体字】　中国語　ゲームローカリゼーション・翻訳・LQA　時給2000円！想定月収３２万円以上！

ゲーム関連のお仕事ができる！高時給のお仕事です！

Job Information

Recruiter
YAMAGATA Corporation

Job ID
1526759

Industry
Gaming

Job Type
Temporary

Location
Kanagawa Prefecture, Yokohama-shi Kohoku-ku

Salary
Based on hourly rate

Hourly Rate
時給：2,000～2,450円＋通勤交通費（上限規定あり）

Work Hours
9:30～18:00　（休憩：60分）　実働7.5時間

Holidays
土・日・祝日、その他、会社の定めるカレンダーによる

Refreshed
September 2nd, 2026 02:00

General Requirements

Career Level
Mid Career

Minimum English Level
None

Minimum Japanese Level
Business Level

Other Language
Chinese (Mandarin) - Business Level

繁体字と簡体字母国語の方

Minimum Education Level
Technical/Vocational College

Visa Status
No permission to work in Japan required

Job Description

当社が開発するゲームタイトルについて、外部のベンダーへ翻訳・ローカライズを委託しています。その外部ベンダーから納品された簡体字または繁体字の翻訳・LQAのチェックをしていただきます。

・外部ベンダーとの連絡、交渉、スケジュール管理
・社内関連部門への報告と連絡
・ 日本語→簡体字または繁体字、繁体字→簡体字/簡体字→繁体字のローカライズにおけるチェック業務
・最終的にゲームにセリフなどが入った状態のものを確認した外注ベンダーからの
ローカライズに関する最終報告書を確認し、その報告すべてを社内に報告するかの判断をする。
・その他、 簡体字または繁体字のローカライズ作業に関連する業務 (海外レーティング取得・部材作成など)

従事すべき業務の変更の範囲：その他会社が指定する業務への変更あり

Required Skills

必須：
中国語 (繁体字または簡体字) が母国語の方
日本語：ビジネス中級レベル (読解力があり、社内や外注先とのメールやチャット、電話の業務指示がわかり対応できる方)
ExcelやWordの業務使用一般的なビジネスでの使用経験
ゲームやエンターテイメント業界でのローカライズ経験者、または事業会社での翻訳経験がある方でストーリー性のあるゲームのプレイ経験が豊富な方などを希望
マルチタスクの経験

歓迎：
ゲームローカライズ経験あれば尚可、ストーリー性のあるゲームを好きな方、日本の戦国時代の歴史などが好きな方など

人物像：
細かい確認や対応が必要なことが多い為、根気強い方、勝手にすすめず相談ができる方。マルチタスクなどへの対応力

Company Description